Little by little (ဖြည်းဖြည်းချင်း၊ တစ်စ တစ်စ)

Little by little, we began to get to know them.
ကျွန်တော်တို့ သူတို့ကို တဖြည်းဖြည်းချင်း သိလာခဲ့ပါတယ်။
His English is improving little by little.
သူ့ရဲ့ အင်္ဂလိပ်စာဟာ တစ်စတစ်စ တိုးတက်လာပါတယ်။

Logically (ယုတ္တိရှိစွာ)

Logically, we had better go to the doctor right now.
ယုတ္တိရှိရှိ ပြောရရင် ကျွန်တော့်ကို အခုချက်ချင်း ဆရာဝန်ဆီကို သွားရင် ကောင်းမယ်။
Logically, you shouldn't come here.
ကြောင်းကျိုးလျော်ညီစွာ ပြောပြရင် မင်း ဒီကိုမလာသင့်ဘူး။

Look (ကြည့်စမ်း)

Look! I'm sure that's Wut Hmon Shwe Yi.
ကြည့်စမ်း၊ ဒါ ဝတ်မှုန်ရွှေရည်ဆိုတာ သေချာပါတယ်။
Look, I think it's going to rain.
ကြည့်၊ မိုးရွာတော့မယ်လို့ ငါထင်တယ်။

Look here! (ဒီမယ်)

Look here! What are you doing with my bag?
ဒီမယ်၊ မင်း ငါ့အိတ်ကို ဘာလုပ်နေတာလဲ။
Look here! Why didn't you ring me yesterday?
ဒီမယ်၊ မနေ့က မင်း ငါ့ဆီ ဘာကြောင့် ဖုန်းမဆက်တာလဲ။

Loosely speaking (ခပ်ပေါ့ပေါ့ပြောရရင်)

Loosely speaking, it doesn't matter.
ခပ်ပေါ့ပေါ့ပြောရရင် ဒါ အရေးမကြီးပါဘူး။

Loosely speaking, I think it won't succeed.
ခပ်ပေါ့ပေါ့ပြောရရင် အောင်မြင်မှာ မဟုတ်ဘူးလို့ ငါထင်တယ်။

Luckily (ကံကောင်းချင်တော့)

Luckily, they reached the nearest village in a short time.
ကံကောင်းချင်တော့ သူတို့ အနီးဆုံးရွာကို အချိန်တိုအတွင်း ရောက်ရှိခဲ့ပါတယ်။
Luckily, it stopped raining before we went out.
ကံကောင်းချင်တော့ ကျွန်တော်တို့ အပြင်မထွက်ခင် မိုးတိတ်သွားခဲ့တယ်။

Lucky you/me! (တယ်ဟုတ်ပါလား၊ နိပ်ဟ)

"I'm off to Paris." "Lucky you!"
'ကျွန်မ ပဲရစ်မြို့ကို သွားတော့မယ်'။ 'တယ်ဟုတ်ပါလား'။
Lucky me, I've won the first prize.
နိပ်ဟ၊ ငါ ပထမဆုရတယ်လေ။

Luckily for sb (…အတွက် ကံကောင်းလိုက်တာနော်)

Luckily for us, the train was late.
တို့အတွက် ကံကောင်းလိုက်တာနော်၊ ရထားနောက်ကျနေလို့။
Luckily for the children, the new playground is now opened.
ကလေးတွေအတွက် ကံကောင်းလိုက်တာနော်၊ အခု ကစားကွင်းအသစ်ကို ဖွင့်လိုက်ပြီလေ။

□ □ □